

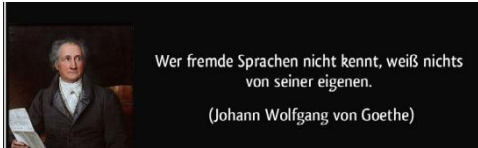


VI. Full informatiu del curs per a l'alumnat

Generalitat de Catalunya
Departament d'Ensenyament
Escola Oficial d'Idiomes



Deutsch 3. Kurs 2016-2017



Full informatiu de 3r d'alemany per a l'alumnat de 3r T1 (dilluns/dimecres 15.45-18.15h.) 3r N1 (dilluns/dimecres 18.30-21.00h.) Professor: Alejandro Ramírez

1. Objectius

L'ensenyament d'idiomes en el nivell intermedi té com a finalitat principal capacitar l'alumnat per usar l'idioma amb certa seguretat i flexibilitat, receptivament i productivament (tant de forma parlada com escrita), i també per mitjançar entre parlants de diferents llengües, en situacions quotidianes i menys corrents que requereixin comprendre i produir textos en una varietat de llengua estàndard, amb estructures habituals i un repertori de lèxic comú no gaire idiomàtic, que tractin sobre temes generals, quotidians i en els quals es tingui un interès personal.

2. La vostra plaça a l'EOI

Recordeu que, per gestionar i mantenir la vostra plaça a l'EOI de Badalona, disposeu de tota la informació a la web de l'escola, dins de l'apartat "Alumnat" (<http://www.eoibadalona.cat/content/alumnat>), on podeu llegir la **versió resumida** del **Reglament de Règim interior**. Us n'interessen especialment els apartats sobre:

- *l'assistència a classe* (puntualitat i aprofitament del curs)
- *el canvi oficial d'horari* (amb documentació justificativa fins l'últim dia lectiu del primer trimestre)
- *els trasllats de matrícula* (fins l'últim dia lectiu de febrer o bé al juliol en acabar el curs)
- *la permanència en els estudis* (cada curs de 1r es pot cursar dues vegades, per una tercera cal sol·licitar-ho i justificar-ho)
- *la renúncia a la matrícula* (abans del 30 de novembre)
- *la reserva de plaça per a un any* (al juliol, justificadament i acreditant l'assistència al curs actual)
- *la devolució de taxes* (abans de l'1 d'octubre i en els supòsits previstos)
- *les beques i els ajuts existents* (**enguany fins 30 de setembre!**)

Per a tots aquests tràmits podeu adreçar-vos a la secretaria de l'escola.

3. Calendari

- **Inici de les classes:** Dilluns 26 de setembre
- **Vacances de Nadal:** Del 23 de desembre de 2016 al 9 de gener de 2017 (ambdós inclosos).
- **Vacances de Setmana Santa:** Del 10 al 17 d'abril de 2017 (ambdós inclosos).
- **Festius:** dimecres 12 d'octubre, dimarts 1 de novembre, dimarts 6 de desembre, dijous 8 de desembre, dilluns 1 de maig i dijous 11 de maig.
- **Dies de lliure disposició (aprovat pel Consell Escolar):** Dilluns 31 d'octubre, dilluns 5 de desembre i dilluns 27 de febrer.
- **Últim dia de classe:** Dimecres 17 de maig de 2016.
- **Període d'exàmens finals:** A partir del 18 de maig de 2016.

4. Tutories

Durant el curs hi haurà sessions de tutoria personal. A més podeu sol·licitar una visita, amb cita prèvia, dins de les franges horàries següents:

3r T1: dilluns i dimecres de 15.30 a 15.45

3r N1: dilluns i dimecres de 18.15 a 18.30

Correu de contacte: aramir27@xtec.cat

5. Llibres/Materials

- **Programa de curs:** A l'inici de cada unitat didàctica rebreu una fotocòpia amb els objectius a assolir en cada lliçó.
 - **Llibre de text:** Si ho desitgeu, podreu adquirir els llibres de text i de lectura amb un petit descompte a la llibreria Alibri que vindrà a la EOI Badalona del 26/09 al 04/10 (llibres de text) i del 17/10 al 20/10 (llibre de lectura). Lloc: Sala d'actes. Horari: 15:30-19:30.
- BRAUN, B. i altres: *DaF kompakt B1 Kurs- und Übungsbuch + 2 Audio-CDs*. Klett Stuttgart 2012 (Llibre de text i d'exercicis amb 2 CDs en un únic volum ISBN 978-3-12-676188-8).
- **Materials de lectura:**
 - *Articles i vídeos d'actualitat, Training per al Certificat de Nivell Intermedi*
 - Hoffmann, E.T.A.: **Der Sandmann**. Editorial Vicens-Vives. (ISBN13: 978-8-85-300930-2)
 - **Gramàtica obligatòria:**
 - Jin, Friederike i altres: **Grammatik aktiv/ ÜBEN HÖREN SPRECHEN**. Ed. Cornelsen (ISBN 978-3-06-023972-6)
 - **Gramàtiques recomanades:**
 - HERING, A. i altres: **EM-Übungsgrammatik**. Ed. Hueber. *Llibre de gramàtica orientat segons situacions lingüístiques i que resumeix tota la gramàtica de la Grundstufe i la Mittelstufe.*
 - CORCOLL, Brigitte y Roberto: **Programm. Alemán para hispanohablantes**. Ed. Herder. *Gramática* (ISBN 84-254-1876-3). *Ejercicios* (ISBN 84-254-1859-3). *Obra de consulta per a qualsevol nivell d'alemany.*

- **Diccionaris recomanats** (*una selecció, compareu també amb els diccionaris d'aula!*):
 - Hueber Wörterbuch Diccionario Alemán-Español - Español-Alemán - Alemán como lengua extranjera - Deutsch-Spanisch - Spanisch-Deutsch Deutsch als Fremdsprache. ISBN: 978-3-19-001738-6.
 - Diccionario Avanzado Español-Alemán / Deutsch-Spanisch Klett-VOX ISBN: 8471539764
 - Kompaktwörterbuch Español-Alemán / Deutsch-Spanisch Klett-VOX ISBN: 8483321130
 - Taschenwörterbuch Deutsch-Spanisch/Spanisch-Deutsch Klett-VOX ISBN: 8483320592
 - Diccionario Moderno Español-Alemán/Alemán-Español Langenscheidt. ISBN: 3468960514
 - Collins Pocket Plus Español – Alemán ISBN: 84-253-3189-
 - Diccionari monolingüe: Taschenwörterbuch Deutsch als Fremdsprache. Langenscheidt. ISBN: 3-468-49028-3
 - Diccionaris online:
 - Pons, diccionari bilingüe: <http://es.pons.com/>
 - Duden, diccionari monolingüe: <http://www.duden.de/>
- **Preparació per al Certificat de Nivell Intermedi d'Alemanys del Departament d'Educació**
 - FISCHER-MITZIVIRIS, A./JANKE-PAPANIKOLAU, S.: *So geht's. Fertigkeitentraining Grundstufe Deutsch*. Klett International. Stuttgart 2001.
 - *Proves d'Escoles Oficials d'Idiomes. Alemanys*. Editorial Idiomas 1995.
- **Aprenentatge en línia:**

Fotocòpies de classe, exercicis del temari de 3r curs, fòrum, xat i altres materials al Moodle de 3r d'Alemanys: [www.eoibadalonacat](http://www.eoibadalonacat.com) → **Moodle EOI Badalona** → **Alemanys** → **Deutsch 3. Kurs** (cal registrar-se prèviament, el professor us en facilitarà la clau d'inscripció).

Nou! El WI-FI de l'escola és **alumnat**. La contrasenya és: **EOIAlumnat**

6. Procediment d'avaluació

Resolució de juny de 2014, relativa a l'organització i el funcionament de les escoles oficials d'idiomes per al curs 2014-2015: *“L'avaluació del procés d'aprenentatge dels alumnes oficials de la modalitat presencial serà contínua i sistemàtica, globalitzada, integradora i personalitzada, a fi de valorar el progrés dels alumnes i contrastar els objectius establerts amb els resultats que s'obtenen.”*

“En els cursos de certificat, la funció primordial de l'avaluació contínua serà donar informació tant a professors com a alumnes sobre l'assoliment de les capacitats que també s'avaluaran en les proves de certificació”.

No obstant, i atès que la superació del tercer curs queda supeditada a l'obtenció del Certificat de Nivell Intermedi, es recomana fer un seguiment de l'alumne a classe aplicant un sistema d'avaluació orientativa tot aplicant els percentatges fixats per a cada destresa lingüística en aquest Certificat. Els percentatges corresponents al Certificat de Nivell Intermedi són:

UL: 20% , CO: 20%, CE: 20%, EE: 20%, EO: 20%

7. L'examen final: el Certificat de Nivell Intermedi

Les cinc destreses lingüístiques queden reflectides a l'estructura de l'examen de juny per a l'obtenció d'aquest certificat. El format d'aquest examen és:

- **Ús de la llengua (UL, *Grammatik, Wortschatz*):** 20% Normalment dos textos amb buits que s'hauran de completar seleccionant entre les respostes múltiples indicades (30 minuts).
- **Comprensió oral (CO, *Hören*):** 20% Tres o més textos (enregistrats normalment en vídeo) referents a temes de la vida quotidiana i respondre a preguntes de diferent tipologia (p.ex. d'una sèrie d'afirmacions marcar aquelles que són correctes d'acord amb allò sentit, completar informació en una graella, preguntes de resposta múltiple...). Cada document s'escoltarà dues vegades (30-40 minuts).
- **Comprensió escrita (CE, *Lesen*):** 20% Tasques de comprensió lectora de diversa tipologia (p.ex. relacionar paràgrafs d'un text amb títols) basades en dos textos extensos i una sèrie de textos curts (40-50 minuts).
- **Expressió escrita (EE, *Schreiben*):** 20% Redactar dos textos, normalment una carta informal i una petita història escrita en passat, cadascun amb unes 125 paraules (60 minuts).
- **Expressió oral (EO, *Sprechen*):** 20% Interacció entre dos candidats/ates i, eventualment, amb dos examinadors: preguntes sobre dos fotos semblants i relacionades amb un mateix tema de la vida quotidiana a partir d'un full amb preguntes a mode de guió (20-30 minuts).

Per a obtenir la qualificació final (**apte/no apte**) caldrà obtenir un mínim de **65 punts** sobre 100.

